KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 456/74

af 22. februar 1974

om fastsættelse af de supplerende foranstaltninger, der skal træffes inden for landbrugssektoren som følge af fastsættelsen af en ny repræsentativ kurs for den italienske lire

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning nr. 136/66/EØF af 22. september 1966 om oprettelse af en fælles markedsordning for fedtstoffer [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1707/73 [2],

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 974/71 af 12. maj 1971 om visse konjunkturpolitiske foranstaltninger, der skal træffes inden for landbrugssektoren som følge af den midlertidige udvidelse af grænserne for kursudsving i visse medlemsstaters valutaer [3], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3450/73 [4], særlig artikel 6,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 1569/72 af 20. juli 1972 om indførelse af særlige foranstaltninger for raps- og rybsfrø [5], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 3477/73 [6], særlig artikel 7, og

ud fra følgende betragtninger :

ved Rådets forordning (EØF) nr. 2958/73 af 31. oktober 1973 [7], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 197/74 [8], er der blevet fastsat en repræsentativ omregningskurs for den italienske lire, der skal anvendes med virkning fra den 28. januar 1974 inden for landbrugssektoren ; artikel 4b i forordning (EØF) nr. 974/71 og artikel 5a i forordning (EØF) nr. 1569/72 vedr. raps- og rybsfrø fastsætter imidlertid, at de interventions- eller købspriser, der skal være gældende i Italien indtil udløbet af høståret 1973/1974, er fastlagt på det niveau udtrykt i lire, der fremkommer ved anvendelsen af de pr. 31. december 1973 gældende bestemmelser ; visse varer er dog undtaget fra denne regel ;

Rådets forordning (EØF) nr. 411/74 af 18. februar 1974 om visse foranstaltninger, der skal træffes for Italien inden for landbrugssektoren som følge af fastsættelsen, med virkning fra den 28. januar 1974, af en ny repræsentativ kurs for den italienske lire [9], og Rådets forordning nr. 412/74 af 18. februar 1974 om visse foranstaltninger, der skal træffes for Italien inden for sektoren for raps- og rybsfrø som følge af fastsættelsen, med virkning fra den 28. januar 1974, af en ny repræsentativ kurs for den italienske lire [10], fastsætter, at de interventions- eller købspriser, der skal være gældende i Italien for de forskellige landbrugssektorer med undtagelse af vin-, olivenolie-, sukker- og tobaksektorerne, forhøjes med 5 % med virkning fra den 25. februar 1974 ; ved forordning (EØF) nr. 197/74 er den interventionspris, der anvendes inden for oksekødsektoren i Italien, allerede blevet forhøjet med samme procentsats fra den 28. januar 1974 ;

artikel 4b i forordning (EØF) nr. 974/71 og artikel 5a i forordning (EØF) nr. 1569/72 anvendes under hensyntagen til ovennævnte bestemmelser ;

de pågældende bestemmelser fastsætter, at de beløb, som Italien skal betale i henhold til forordningerne for landbrugsmarkederne som følge af de andre interventioner på det interne marked, fastsættes under hensyntagen til ovennævnte foranstaltningers incidens ; for ved enhver passende foranstaltning at sikre, at de andre beløb, der skal anvendes i henhold til landbrugsmarkedsordningerne i de forskellige sektorer for så vidt som det er nødvendigt af hensyn til den særlige økonomiske situation i Italien, opretholdes på det niveau udtrykt i lire, der var gældende pr. 31. december 1973, og for så vidt angår sukker pr. 31. oktober 1973, har Kommissionens forordning (EØF) nr. 3494/73 af 21. december 1973 [11], ændret ved forordning (EØF) nr. 214/74 [12] fastlagt de supplerende foranstaltninger, der skal træffes inden for landbrugssektoren som følge af fastsættelsen af en ny repræsentativ kurs for liren ;

foranstaltningerne i omtalte forordning tager hensyn til den situation, der er opstået efter fastsættelsen af en repræsentativ kurs, der skal anvendes fra den 28. januar 1974 ; forordning (EØF) nr. 411/74 har imidlertid fra den 25. februar 1974 indført en forhøjelse af de interventions- eller købspriser, der er gældende i Italien for visse sektorer ;

---

[1] EFT nr. 172 af 30. 9. 1966, s. 3025/66.
[2] EFT nr. L 175 af 29. 6. 1973, s. 5.
[3] EFT nr. L 106 af 12. 5. 1971, s. 1.
[4] EFT nr. L 353 af 22. 12. 1973, s. 25.
[5] EFT nr. L 167 af 25. 7. 1972, s. 9.
[6] EFT nr. L 357 af 28. 12. 1973, s. 6.
[7] EFT nr. L 303 af 1. 11. 1973, s. 1.
[8] EFT nr. L 22 af 26. 1. 1974, s. 2.
[9] EFT nr. L 47 af 20. 2. 1974, s. 1.
[10] EFT nr. L 47 af 20. 2. 1974, s. 3.
[11] EFT nr. L 357 af 28. 12. 1973, s. 35.
[12] EFT nr. L 22 af 26. 1. 1974, s. 53.

det er herefter nødvendigt at ophæve forordning (EØF) nr. 3494/73 ved at erstatte den med bestemmelserne i denne forordning ; det er endvidere nødvendigt at tilpasse Kommissionens forordning (EØF) nr. 2300/73 af 23. august 1973 om gennemførelsesbestemmelser for differencebeløbene for raps- og rybsfrø [1], senest ændret ved forordning (EØF) nr. 214/74 ;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomiteerne for fedtstoffer, korn, mælk og mejeriprodukter, frø, vin, frugt og grønsager samt sukker,

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING :

Artikel 1

1. Denne forordning anvendes først fra begyndelsen af høståret 1974/1975 for det pågældende produkt og for vin indtil den 15. december 1974.

2. Den anvendes kun for omregninger, der skal foretages til italienske lire eller fra denne valuta.

Artikel 2

Koefficienten 0,9586 anvendes på :

A. inden for fedtstofsektoren :
   1. de månedlige forhøjelser af interventionspriserne for olieholdige frø,
   2. den ekstra støtte til raps- og rybsfrø, der forarbejdes i Italien ;

B. inden for kornsektoren :
   1. de månedlige forhøjelser af interventionspriserne,
   2. de tillæg og nedslag, der anvendes på interventionspriserne,
   3. denatureringspræmien,
   4. produktionsrestitutionen,
   5. den minimumspris for kartofler, der skal betales af stivelsesfabrikanten, og den som producenten skal have,
   6. de i artikel 3 i forordning (EØF) nr. 376/70 nævnte faste beløb ;

C. inden for rissektoren :
   1. de månedlige forhøjelser af interventionspriserne,
   2. de tillæg og nedslag og de korrektionsbeløb, der skal anvendes på interventionsprisen ;

D. inden for sektoren for mælk og mejeriprodukter :
   1. de i artikel 6, stk. 2, artikel 8, stk. 2, og artikel 24, stk. 1 i forordning (EØF) nr. 685/69 nævnte beløb,
   2. de i artikel 5, stk. 2 i forordning (EØF) nr. 1107/68 nævnte transportomkostninger,
   3. den i artikel 17, stk. 1 i forordning (EØF) nr. 1107/68 nævnte støtte,
   4. den sikkerhedsstillelse, der er nævnt i
      — artikel 12, stk. 1 i forordning (EØF) nr. 1259/72,
      — artikel 15, stk. 1 i forordning (EØF) nr. 1519/72 ;
   5. de beløb, der står opført i bilaget til forordning (EØF) nr. 757/71, senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1278/73 ;

E. inden for frøsektoren :
   — den støtte, der ydes visse frøsorter i henhold til artikel 3 i forordning (EØF) nr. 2358/71.

Artikel 3

Koefficienten 0,9682 anvendes på :

A. inden for fedtstofsektoren :
   — den støtte, der ydes til forarbejdning af raps- og rybsfrø og af solsikkefrø ;

B. inden for kornsektoren :
   — støtte til fremstilling af hård hvede ;

C. inden for sektoren for frugt og grønsager :
   — de i artikel 8 i forordning (EØF) nr. 2511/69 og artikel 3, stk. 1 i forordning (EØF) nr. 2601/69 nævnte finansielle udligningsbeløb.

D. inden for sektoren for mælk- og mejeriprodukter :
   — støtte til skummetmælkspulver.

Artikel 4

Koefficienten 0,9221 anvendes på :

A. inden for fedtstofsektoren :
   — støtte til olivenolie ;

[1] **EFT nr.** L 236 af 24. 8. 1973, s. 28.

B. inden for vinsektoren :

— den i artikel 6, stk. 3 i forordning (EØF) nr. 1437/70 nævnte støtte til privat oplagring.

Artikel 5

Inden for fedtstofsektoren anvendes koefficienten 0,9129 på :

1. de månedlige forhøjelser af interventionspriserne for olivenolie,
2. de tillæg og nedslag, der skal anvendes på interventionsprisen for olivenolie.

Artikel 6

1. Inden for sukkersektoren :

A. Koefficienten 0,8778 anvendes på :

a) de beløb, der fastsættes inden for rammerne af interventionen ved køb,

b) afgifts- og refusionsbeløbene fastsat inden for rammerne af udligningen af oplagringsomkostningerne,

c) denatureringspræmien,

d) produktionsrestitutionerne,

e) den i artikel 34 i forordning nr. 1009/67/EØF nævnte støtte,

f) produktionsafgiftsbeløbene og det i artikel 6, stk. 2 i forordning (EØF) nr. 700/73 nævnte beløb,

g) det beløb, som sukkerfabrikanten skylder sukkerroedyrkeren i henhold til artikel 27, stk. 4, i forordning nr. 1009/67/EØF,

h) beløb for sukkerroedyrkernes deltagelse i oplagringsomkostningerne i tilfælde af overførsel,

i) støttebeløbet til raffinering af råsukker indført fra de oversøiske franske departementer.

B. Endvidere forhøjes med 158 lire pr. 100 kg følgende :

a) denatureringspræmien,

b) produktionsrestitutionerne.

2. De priser på sukkerroer, der er angivet i italienske lire i kontrakterne om levering af sukkerroer, opretholdes på det niveau, udtrykt i italienske lire, de lå på den 31. oktober 1973.

Artikel 7

Med virkning fra den 25. februar 1974 erstattes koefficienten »0,9221« i artikel 8a i forordning (EØF) nr. 2300/73 af koefficienten »0,9682«.

Artikel 8

Forordning (EØF) nr. 3494/73 ophæves.

Artikel 9

Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende*. Den får virkning fra den 25. februar 1974.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 22. februar 1974.

På Kommissionens vegne

François-Xavier ORTOLI

Formand